



Phong To Chuc <phongtochuc@lttc.edu.vn>

Fw: Hội nghị SEAMEO VOCTECH

2 thư

HỒ NGỌC MINH <hnminh.sgddt@tphcm.gov.vn>

09:30 Ngày 01 tháng 09 năm 2016

Tới: "phongtochuc@lttc.edu.vn" <phongtochuc@lttc.edu.vn>

Ký: Thầy Viabs TK. Lê Kiều 'dai'
[Signature]

From: HỒ NGỌC MINH**Sent:** Tuesday, August 30, 2016 9:16 AM**To:** nvdung@lytc.edu.vn; ngoctuong0412@yahoo.com; Thủy Nguyễn Ngọc Lan Thu; Tuan Huynh van; loansym@yahoo.com; phanhhinh@lytc.edu.vn**Cc:** NGUYỄN KIM LUYỆN**Subject:** Hội nghị SEAMEO VOCTECH

Kính gửi Lãnh đạo các trường Cao đẳng

Thực hiện công văn 4183/BGDDT-GDCN ngày 26/8/2016 của Bộ Giáo dục và Đào tạo về tham dự Hội nghị SEAMEO VOCTECH

P.GDCN & ĐH kính chuyển lãnh đạo các trường thông tin chi tiết về Hội nghị (trong 03 tệp đính kèm).

Đề nghị quý trường cử tham dự:

1. Thành phần tham dự khai mạc Hội nghị: lãnh đạo nhà trường (01 - 02 người)

2. Thời gian: 9:00 ngày 05/9/2016 (Khai mạc Hội nghị)

(05-07/9/2016: Hội thảo chuyên đề)

3. Địa điểm: Khách sạn Vissai Sài Gòn, số 144 Nguyễn Văn trỗi, Phường 8, Quận Phú Nhuận, TP. HCM

4. Ngôn ngữ: Hội thảo sử dụng tiếng Anh trong quá trình trao đổi, chia sẻ kinh nghiệm

Thông tin chi tiết, vui lòng liên hệ ông Thiệu Văn Hùng, Chuyên viên Vụ Giáo dục Chuyên nghiệp, Bộ GDĐT, ĐT 0904 100 678 / 04-36230745.

(Rất mong nhận được phản hồi khi quý Thầy Cô "đã nhận được email")

Trân trọng

Hồ Ngọc Minh

3 tệp đính kèm

 **27th GBM Full Programme-11-08-2016.docx_3 (1) (1).docx**
62K

 **Itinerary Educational & Social Visits (2).docx**
31K

 **Sharing Session Presentation (1).docx**
34K

Phong To Chuc <phongtochuc@lttc.edu.vn>
Tới: HỒ NGỌC MINH <hnminh.sgddt@tphcm.gov.vn>

09:36 Ngày 01 tháng 09 năm 2016

Trường CĐ Kỹ thuật Lý Tự Trọng đã nhận được email rồi ạ
Trân trọng cảm ơn Cô

Vào 09:30 Ngày 01 tháng 09 năm 2016, HỒ NGỌC MINH <hnminh.sgddt@tphcm.gov.vn> đã viết:
[Ấn văn bản trích dẫn]



SEAMEO VOCTECH Regional Centre
27th Governing Board Meeting
 Ho Chi Minh City, Vietnam
 5 - 7 September 2016



PROGRAMME

SUNDAY

4 SEPTEMBER 2016

am/pm

- Arrival of Governing Board Members / Representatives
- Check-In at the hotel

**DAY
ONE**

MONDAY

5 SEPTEMBER 2016

am/pm

- Arrival of International Paper Presenters
- Check-in at the hotel

07:00 am

B R E A K F A S T

[Venue: Hotel Restaurant]

I

Opening Formalities

[Venue: Ocean 2]

08:15 am

Arrival of Delegates and Invited Guests

08:45 am

Arrival of Guest of Honour

09:00 am

SEAMEO Colours and Song

Welcome Remarks by the Director

AWG HAJI MOHD SHARIFUDDIN BIN HAJI MOHD SALLEH

SEAMEO VOCTECH Regional Centre, Brunei Darussalam

Speech by the Chairman of SEAMEO VOCTECH Governing Board

PG DR HAJI MD ESA AL-ISLAM BIN PG HAJI MD YUNUS

Assistant Vice Chancellor (Industry & Services)

Universiti Teknologi Brunei, Brunei Darussalam

APPENDIX 1

Speech by the Deputy Director

DR. TINSIRI SIRIBODHI

Deputy Director (Administration & Communication), SEAMEO Secretariat

Keynote Address by the Guest-of-Honour

H.E. PROF DR PHUNG XUAN NHA

Minister of Education & Training

Ministry of Education, Vietnam

SEAMEO VOCTECH Multimedia Presentation

Presentation of Souvenir

Photo Session

COFFEE / TEA BREAK

[Venue: Ocean 2]

10:00 am Meeting commences

II. Elections of Vice-Chairman and Chief Rapporteur of the 27th Governing Board Meeting

III. Adoption of the Provisional Agenda and Programme of the 27th Governing Board Meeting

IV. Adoption of the 26th Governing Board Meeting Final Report

V. Matters for Acknowledgment

Recognition of the SEAMEO Secretariat Officials and SEAMEO VOCTECH Key Staff

VI. Matters for Approval

[Working Paper 01]

Follow-Up Actions on the Resolutions of the 26th Governing Board Meeting

[Working Paper 02]

Annual Report for Fiscal Year 2015-2016

[Working Paper 03]

Financial Audit Report for Fiscal Year 2015–2016

12:00 pm	L U N C H E O N	[Venue: La Mezzanine Restaurant]
VII.	Matters for Consideration	
01:30 pm	<i>[Working Paper 04]</i> Regional Training Programme Theme for Fiscal Year 2017-2018	
	<i>[Working Paper 05]</i> Proposal for Customised Training Programmes	
	<i>[Working Paper 06]</i> Regional Knowledge Platform- A collaboration with RCP-RECOTVET	
	<i>[Working Paper 07]</i> Progress on the Development of Southeast Asian Technical and Vocational Education and Training (SEA-TVET)	
	<i>[Working Paper 08]</i> Update on the Continuation of Technical Skills Training for TVET Teachers in Southeast Asia – A Collaboration between TEMASEK Foundation and ITEES, Singapore	
	<i>[Working Paper 09]</i> Update on Development of Regional Common Core Competencies for TVET Personnel – A Collaboration with RECOTVET	
VIII.	Matters for Information	
	<i>[Working Paper 10]</i> SEAMEO Secretariat Report on Significant Points, Agreements and Action Taken on Key Agenda Items from SEAMEO Meetings in FY 2015-2016	
	<i>[Working Paper 11a]</i> Research on the Development of Regional TVET Teacher Standard: A Lesson Learned from National Level – A Partnership with RCP-RECOTVET	
	<i>[Working Paper 11b]</i> Engagement of a CIM Expert (Centre for International Migration and Development) from German Through GIZ Deutsche Gesellschaft fur Internationale Zusammenarbeit GmbH	
	<i>[Working Paper 12]</i> Post-Conference Report on Ensuring Greater Impact of TVET for Sustainable Development	
03:00 pm	C O F F E E / T E A B R E A K	[Venue: Ocean 2]

APPENDIX 1

03:30 pm SEAMEO VOCTECH Programmes and Activities for FY 2016-2017

[Working Paper 13]

KRA 1: Professional Development

[Working Paper 14]

KRA 2: Research and Development

[Working Paper 15]

KRA 3: Knowledge Management

[Working Paper 16]

KRA 4: Organisational Sustainability

[Working Paper 17]

KRA 5: Visibility and Corporate Social Responsibility

IX. Date and Venue of the Next Governing Board Meeting

X. Other Matters

07:30 pm WELCOME DINNER
Hosted by: MOET, Vietnam

[Venue: TAN CANG RESTAURANT]

DAY
TWO

TUESDAY
6 SEPTEMBER 2016

07:00 am BREAKFAST

[Venue: Hotel Restaurant]

08:30 am Sharing Session

THEME: **"TVET INITIATIVES IN STRENGTHENING REGIONAL COOPERATION"**

- Welcome Remarks by:
HAJI MOHD SHARIFUDDIN BIN HAJI MOHD SALLEH
Director, SEAMEO VOCTECH Regional Centre, Brunei Darussalam
- Moderated by:
DR. PARYONO
Deputy Director (Professional Affairs) / Research & Development Manager /
Research Specialist
SEAMEO VOCTECH Regional Centre, Brunei Darussalam

APPENDIX 1

9:00am	[PART 1] Presentations of Papers from Partners by the: DR. TINSIRI SIRIBODHI Deputy Director (Administration & Communication), SEAMEO Secretariat, Thailand DR. NILS GEISSLER Programme Director, RECOTVET, Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ), Vietnam TBC TVET Specialist, UNESCO-Bangkok, Thailand MS. RODORA BABARAN Director of Socio Cultural Cooperation Directorate, ASEAN Secretariat, Indonesia MR. WANG DAOYU ASEAN-China Centre, China
10:30 am	COFFEE / TEA BREAK [Venue: Ocean 2]
11:00 am	[PART 2] Presentations of Papers from the Governing Board Members/ Representatives: PG. DR. HJ. MOHD. ESA AL-ISLAM PG HJ MD YUNUS Assistant Vice Chancellor (Academic) Universiti Teknologi Brunei, Brunei Darussalam MR. TEP OEUN Deputy Director General, Directorate General of TVET, Ministry of Labor and Vocational Training, Cambodia DRS. MUSTAGFIRIN AMIN, MBA Director of TVED, Directorate General of Elementary and Secondary Education, Ministry of Education and Culture, Indonesia DR. PHOUVIENG PHOUMILAY Deputy Director General, TVE-Department, Ministry of Education and Sports, Lao PDR
12:30 am	LUNCHEON [Venue:La Mezzanine Restaurant]
01:30 pm	[PART 2] Presentations of Papers from the Governing Board Members/ Representatives:

APPENDIX 1

5. MR. ZAINUREEN HJ MOHD NOR

Director of TVED, Ministry of Education, Malaysia

6. PROF DR TIN WIN

Rektor, Meiktila University of Economics, Myanmar

6. MR. ELMER K TALAVERA

Executive Director , National Institute for Technical Education and Skills Development, Technical Education and Skills Development Authority (TESDA), Philippines

7. MR. AW YORK BIN

Deputy CEO (Industry), Institute of Technical Education, Singapore

03:00 pm

C O F F E E / T E A B R E A K

8. DR. CHAIPREUK SEREERAK

Secretary-General, Office of the Vocational Education Commission, Ministry of Education, Thailand

9. DRA ISABEL DELIMA

National Director for Secretary of State for Policy and Professional Training and Employee, Ministry of Education, Timor Leste

10. DR. HOANG NGOC VINH

Director-General, Department of Technical and Vocational Education
Ministry of Education and Training, Vietnam

07:30 pm

A P P R E C I A T I O N D I N N E R
Hosted by: SEAMEO VOTTECH

[Venue: KINGYAT RESTAURANT]

**DAY
THREE**

**WEDNESDAY
7 SEPTEMBER 2016**

07:00 am

B R E A K F A S T

[Venue: Hotel Restaurant]

08:30 am

Meeting commences

XI.

Review and Adoption of the Draft Proceedings

XII. Closing Formalities

09:30 am	COFFEE / TEA BREAK	[Venue: Ocean 2]
10:30 am	Educational Visit: HCMC University of Technology and Education	
12:00 pm	LUNCHEON Hosted by: TBC	[Venue: TBC]
02:30 pm – 04:30 pm	Education and Cultural visits: SEAMEO CELLL, SEAMEO RETRAC and Independent Palace	

**DAY
FOUR**

**THURSDAY
8 SEPTEMBER 2016**

am/pm Departure of delegates



**SEAMEO VOTTECH
27TH GOVERNING BOARD MEETING**



**EDUCATIONAL & SOCIAL VISITS ITINERARY
WEDNESDAY, 7 SEPTEMBER 2016**

TIME	ITINERARY	VENUE
07:00 am	BREAKFAST	<i>La Mezzanine Restaurant</i>
08:30 am	Meeting commences	<i>Ocean 2</i>
XI.	Review and Adoption of the Draft Proceedings	<i>Ocean 2</i>
XII.	Closing Formalities	<i>Ocean 2</i>
10:00 am	REFRESHMENTS	<i>Ocean 2 Lobby</i>
10:30 am	Educational Visit to • SEAMEO CELL • SEAMEO RETRAC	
12:00 pm	LUNCHEON	???
02:30 pm— 04:30 pm	Educational and Cultural Visits: • HCMC University of Technology and Education • Independent Palace	



SEAMEO VOTTECH Regional Centre
27th Governing Board Meeting
Ho Chi Minh City, Vietnam



SHARING SESSION PRESENTATION

WEDNESDAY, 6 SEPTEMBER 2016

TIME	ACTIVITIES
08:30 am	Sharing Session THEME: <i>"TVET INITIATIVES IN STRENGTHENING REGIONAL COOPERATION"</i> - Welcome Remarks by: HAJI MOHD SHARIFUDDIN BIN HAJI MOHD SALLEH Director, SEAMEO VOTTECH Regional Centre, Brunei Darussalam - Moderated by: DR. PARYONO Deputy Director (Professional Affairs) / Research & Development Manager / Research Specialist SEAMEO VOTTECH Regional Centre, Brunei Darussalam
9:00am	[PART 1] Presentations of Papers from Partners by the: DR. TINSIRI SIRIBODHI Deputy Director (Administration & Communication), SEAMEO Secretariat, Thailand DR. NILS GEISSLER Programme Director, RECOTVET, Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ), Vietnam
To be Confirmed	MS. RODORA BABARAN Director of Socio Cultural Cooperation Directorate, ASEAN Secretariat, Indonesia
To be Confirmed	MR. WANG DAOYU ASEAN-China Centre, China
To be Confirmed	SEAMEO RETRAC

To be
Confirmed

6. SEAMEO CELLL

10:30 am COFFEE / TEA BREAK

[Venue: Ocean 2]

11:00 am

- [PART 2] Presentations of Papers from the Governing Board Members/
Representatives:

1. PG. DR. HJ. MOHD. ESA AL-ISLAM PG HJ MD YUNUS
Governing Board Chairman, Brunei Darussalam

2. MR. TEP OEUN
Governing Board Member, Cambodia

3. DRS. MUSTAGFIRIN AMIN, MBA
Governing Board Member, Indonesia

4. DR. PHOUVIENG PHOUMILAY
Governing Board Member, Lao PDR

12:30 am LUNCHEON

[Venue:La Mezzanine Restaurant]

01:30 pm

- [PART 2] Presentations of Papers from the Governing Board Members/
Representatives:

5. MR. ZAINUREEN HJ MOHD NOR
Governing Board Member, Malaysia

To be
Confirmed

6. PROF DR TIN WIN
Governing Board Member, Myanmar

6. MR. ELMER K TALAVERA
Governing Board Member, Philippines

7. MR. AW YORK BIN
Governing Board Member, Singapore

03:00 pm COFFEE / TEA BREAK

8. MRS. PUTTACHARD SUPHALUCKSANA
Governing Board Member, Thailand

To be
Confirmed

9. **DRA ISABEL DELIMA**
Governing Board Member, Timor Leste
10. **DR. HOANG NGOC VINH**
Governing Board Member, Vietnam